



ZPRÁVA O TRHU ZELENINY

Vývoj cen:

Tuzemské obchodní nákupní ceny

▲ Celer.....	7,80 Kč/ks
▶ Kapusta hlávková.....	5,20 Kč/kg
▲ Okurky salátové polní.....	6,30 Kč/kg
▼ Paprika polní.....	10,80 Kč/kg
▼ Petržel.....	8,80 Kč/sv.
▼ Zelí bílé konzum.....	3,10 Kč/kg

Obsah:

Komoditní zpravodajství.....	1
Ceny zemědělských výrobců.....	2
Obchodní ceny.....	3
Spotřebitelské ceny.....	5
Zahraniční obchod.....	5
Informace ze zahraničních trhů.....	6
Aktuality.....	9

Komoditní zpravodajství

Ceny zemědělských výrobců

Ve 36. týdnu roku 2008 vzrostla průměrná **cena zemědělských výrobců (CZV)** celeru o 1,- Kč/ks na 7,80 Kč/ks, tj. o 14,7 %. Průměrná CZV hlávkové kapusty se stabilizovala na 5,20 Kč/kg. Průměrná CZV polních salátových okurek mírně stoupla o 0,10 Kč/kg (tj. o 1,6 %) na 6,30 Kč/kg. Za sledované období se snížila průměrná CZV polní papriky, a to o 0,90 Kč/kg (tj. o 7,8 %) na 10,80 Kč/kg. Dále poklesla průměrná CZV petržele o 0,20 Kč/sv. na 8,80 Kč/sv., tj. o 2,2 %. Oproti předcházejícímu období se snížila také CZV bílého konzumního zelí, a to o 0,10 Kč/kg (tj. o 3,1 %) na 3,10 Kč/kg. V tomto týdnu se dále prodávala netříděná suchá cibule v rozpětí od 5,- do 6,50 Kč/kg, kedlubny od 4,- do 4,70 Kč/ks a květák od 9,- do 10,- Kč/ks.

Obchodní ceny

Ve 36. týdnu 2008 došlo v porovnání se 34. týdnem k výraznému procentickému nárůstu průměrné **obchodní nákupní ceny (NC)** importovaného vodního melounu, a to o 1,80 Kč/kg (tj. o 36,4 %) na 6,70 Kč/kg. Jeho **obchodní odbytová cena (OC)** stoupla o 1,90 Kč/kg (tj. o 29,9 %) na 8,20 Kč/kg. Dále stoupla průměrná OC salátových okurek z dovozu o 2,60 Kč/kg (tj. o 19,7 %) na 15,70 Kč/kg. K nárůstu průměrné NC došlo také u okurek hadovek z dovozu, a to o 1,10 Kč/kg (tj. o 6,4 %) na 17,70 Kč/kg, jejich OC se zvýšila o 3,- Kč/kg na 20,50 Kč/kg, tj. o 17,3 %. Za sledované období výrazně stouply průměrné NC červené a žluté papriky z dovozu, a to o 7,30 Kč/kg (tj. o 33,8 %) na 28,80 Kč/kg, resp. o 6,40 Kč/kg

(tj. o 28,0 %) na 29,10 Kč/kg. Jejich OC vzrostly o 7,20 Kč/kg (tj. o 27,3 %) na 33,60 Kč/kg, resp. o 6,90 Kč/kg na 34,70 Kč/kg, tj. o 24,6 %. Dále klesla průměrná OC žluté papriky z dovozu, a to o 5,80 Kč/kg na 36,50 Kč/kg, tj. o 18,9 %. Ve 36. týdnu se zvýšila průměrná NC pekingského zelí z dovozu, a to o 1,40 Kč/kg (tj. o 15,4 %) na 10,50 Kč/kg, jeho OC stoupla o 1,40 Kč/kg na 12,40 Kč/kg, tj. o 12,7 %. Oproti 34. týdnu klesla OC importované červené cibule o 3,90 Kč/kg (tj. o 18,7 %) na 17,10 Kč/kg.

Zahraniční obchod

V období od 1. 7. do 31. 7. 2008 bylo do České republiky **dovezeno** celkem 11 474,3 t rajčat, což je o 7,9 % méně než v červnu, za průměrnou jednotkovou hodnotu 20,27 Kč/kg. Nejvíce jich pocházelo z Holandska 4 302,3 t (tj. 37,5 %) za 20,81 Kč/kg a z Polska 1 910,9 t (tj. 16,7 %) za 20,02 Kč/kg. Import okurek klesl o 19,0 % na 6 649,9 t za 10,19 Kč/kg. 53,7 % pocházelo z Holandska (tj. 3 572,0 t za 9,33 Kč/kg). Oproti červnu stoupl dovoz papriky o 11,2 % na 4 016,1 t za 23,70 Kč/kg. Většina pocházela z Holandska – 1 718,2 t (tj. 42,8 %) za 29,02 Kč/kg. Dovoz cibule se propadl o 52,2 % na 2 374,3 t za 7,98 Kč/kg. Z Holandska bylo dovezeno 1 185,8 t (tj. 49,9 %) za 6,34 Kč/kg.

V červenci se na celkovém objemu **vývozu** nejvíce podílela rajčata. Jejich export činil 1 233,2 t za jednotkovou hodnotu 21,08 Kč/kg, což představuje pokles o 14,6 %. Vývoz směřoval především na Slovensko (99,5 % - 1 227,5 t za 21,06 Kč/kg).

Ceny zemědělských výrobců

Ceny zemědělských výrobců vybraných druhů zeleniny I. jakostní třídy

Datum zjištění ceny: 36. týden 2008

Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	Ceny zemědělských výrobců			Změna průměrné CZV proti 34. týdnu 2008	
		min.	max.	průměr	v Kč	v %
Celer	ks	5,50	9,00	7,80	+ 1,00	+ 14,7
Cibulka netříděná suchá	kg	5,00	6,50	5,50	.	.
Kapusta hlávková	kg	4,50	5,80	5,20	0,00	0,0
Kedlubny	kg	4,00	4,70	4,20	.	.
Květák	ks	9,00	10,00	9,50	.	.
Mrkev a karotka	kg			*		
Okurky salátové polní	kg	6,00	7,00	6,30	+ 0,10	+ 1,6
Paprika polní	kg	10,50	11,00	10,80	- 0,90	- 7,8
Petržel	sv.	8,00	9,50	8,80	- 0,20	- 2,2
Zelí bílé konzum	kg	2,50	3,80	3,10	- 0,10	- 3,1
Zelí červené	kg			*		

Poznámka : Ceny zemědělských výrobců jsou uváděny bez DPH a bez dopravy. MJ = měrná jednotka, . = údaj nebyl v předchozím období k dispozici, * = méně než 3 respondenti.

Pramen : ZUČM

Porovnání průměrných CZV vybraných druhů zeleniny v období od 28. do 36. týdne 2008





CZV vybraných druhů zeleniny dle šetření ČSÚ

Kč/t

Druh zeleniny	2006			2007			2008		
	5.	6.	7.	5.	6.	7.	5.	6.	7.
Ředkvičky	27 757	-	-	26 946	-	-	-	-	-
Kedlubny a natí	-	25 397	27 423	23 056	18 234	-	-	19 867	-
Kapusta hlávková	-	-	9 282	-	7 167	6 940	-	-	6 914
Květák	-	13 757	10 763	-	11 986	11 413	-	-	11 770
Zelí bílé hlávkové	-	-	5 520	-	5 833	4 671	-	8 347	5 642
Zelí červené hlávkové	-	-	7 067	-	-	9 452	-	-	6 600
Okurky salátové	-	16 529	12 484	-	16 650	12 449	19 667	16 543	11 824
Paprika zeleninová	-	-	23 667	-	-	-	-	-	21 185
Rajčata	-	19 667	21 000	-	19 667	19 000	-	-	17 111
Cibule suchá	5 403	-	-	10 723	-	9 355	5 758	-	5 500
Salát hlávkový	35 953	28 413	27 492	22 712	24 222	24 637	22 651	25 898	21 333

Poznámka: - = údaj není k dispozici.
 Pramen: ČSÚ

Obchodní ceny

Obchodní nákupní ceny vybraných druhů zeleniny I. jakostní třídy

Datum zjištění ceny: 36. týden 2008

Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	Nákupní ceny							
		z domácí produkce				z dovozu			
		min.	max.	průměr	±36/34	min.	max.	průměr	±36/34
Celer bez natě	kg			*		12,50	13,00	12,70	- 1,50
Cibule světlá suchá	kg	5,20	8,00	6,80	+ 0,50	4,90	8,20	6,10	.
Česnek	kg			*		41,00	52,40	45,00	+ 2,30
Květák	ks			*		8,90	11,90	10,50	+ 0,70
Meloun vodní	kg			*		4,60	8,90	6,70	+ 1,80
Mrkev a karotka	kg	6,80	7,50	7,10	- 0,30	7,10	8,90	7,80	.
Okurky hadovky	kg			*		12,50	21,10	17,70	+ 1,10
salátové	kg			*		6,50	17,40	12,70	.
Paprika červená	kg			*		17,00	39,00	28,80	+ 7,30
zelená	kg			*		12,50	16,70	14,70	- 0,10
žlutá	kg			*		27,10	33,00	29,10	+ 6,40
Pór	kg			*		13,00	19,20	15,30	+ 0,20
Salát barevný	ks	11,00	13,60	12,70	+ 0,90			*	
Zelí bílé	kg	3,00	4,60	3,90	- 0,40			*	
kysané volné	kg			*		8,50	14,70	11,80	.
pekingské	kg			*		8,90	11,60	10,50	+ 1,40

Poznámka: Nákupní cena je cena bez DPH; MJ = měrná jednotka; * = méně než 3 respondenti; . = ceny nebyly v předchozím týdnu k dispozici.
 Pramen: TIS ČR/SZIF



Obchodní odbytové ceny vybraných druhů zeleniny I. jakostní třídy

Datum zjištění ceny: 36. týden 2008

Kč/MJ

Druh zeleniny	MJ	Odbytové ceny							
		z domácí produkce				z dovozu			
		min.	max.	průměr	±36/34	min.	max.	průměr	±36/34
Celer bez natě	kg			*		14,60	18,40	16,50	- 1,70
Cibule světlá suchá	kg	6,90	9,30	8,10	+ 0,40	5,50	9,60	7,50	+ 0,30
červená	kg			*		15,20	19,50	17,10	- 3,90
Česnek	kg			*		45,90	61,20	55,10	+ 3,80
Kapusta hlávková	kg			*		6,90	7,90	7,30	+ 0,30
Kedluben	ks			*		6,00	7,90	7,20	+ 0,30
Květák	ks			*		9,90	16,90	13,30	+ 1,00
Meloun vodní	kg			*		6,70	10,10	8,20	+ 1,90
Mrkev a karotka	kg			*		8,30	10,90	9,90	- 1,00
Okurky hadovky	kg			*		17,10	24,90	20,50	+ 3,00
salátové	kg			*		10,90	20,30	15,70	+ 2,60
Paprika bílá	kg			*		18,40	25,80	21,80	+ 3,00
červená	kg			*		27,90	42,50	33,60	+ 7,20
zelená	kg			*		14,50	19,50	18,10	- 0,50
oranžová	kg			*		27,90	46,50	36,50	+ 5,80
žlutá	kg			*		27,90	46,50	34,70	+ 6,90
Pór	kg			*		16,30	22,30	19,10	+ 0,10
Rajčata	kg			*		10,90	15,50	13,90	- 0,60
Cherry (250 g)	ks			*		14,20	20,90	18,20	+ 1,50
Salát barevný	ks	12,70	18,90	15,20	- 0,20			*	
hlávkový	ks	7,90	14,60	10,40	+ 1,10	8,70	10,10	9,60	+ 1,00
ledový	ks			*		11,70	13,90	13,00	+ 0,50
Zelí bílé	kg	4,50	5,70	5,10	- 0,40			*	
červené	kg			*		6,30	8,50	7,80	+ 0,40
kysané balené	ks			*		8,20	14,00	10,20	+ 0,10
kysané volné	kg			*		9,70	12,00	11,30	- 0,80
pekingské	kg			*		9,90	15,50	12,40	+ 1,40
Žampiony	kg			*		49,00	52,50	50,80	- 0,00

Poznámka : Nákupní cena je cena bez DPH. MJ = měrná jednotka; * = méně než 3 respondenti; . = Ceny nebyly v předchozím týdnu k dispozici.
 Pramen : TIS ČR SZIF

Spotřebitelské ceny

Srovnání průměrných spotřebitelských cen vybraných druhů zeleniny

Kč/kg

Druh/týden	23.	24.	25.	26.	27.	28.	29.	30.	31.	32.	33.	34.	35.
Papriky	63,91	61,51	57,07	57,64	56,74	54,60	53,13	47,20	48,92	46,02	43,05	42,00	41,73
Rajská jablka	31,44	34,13	34,21	31,47	31,97	31,16	34,09	34,12	28,10	27,33	25,36	22,14	24,53
Mrkev pravá	23,94	24,21	24,88	23,76	22,45	22,05	21,74	19,01	20,19	19,51	18,95	17,98	16,66

Poznámka: Spotřebitelské ceny v týdenních šetřeních jsou zjišťovány u malého souboru prodejen, proto mají uváděné ceny pouze orientační charakter, - = údaj nebyl k dispozici.
 Pramen: ČSÚ

Zahraniční obchod

Dovoz a vývoz vybraných druhů zeleniny od 1. 1. do 31. 7. 2008

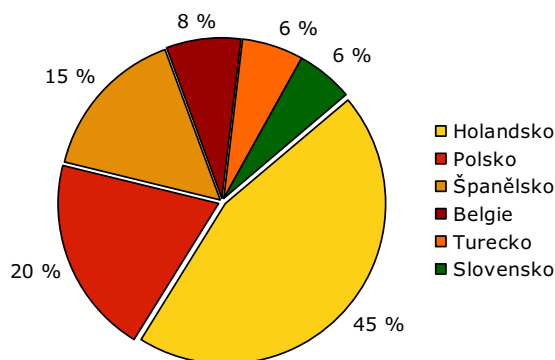
Druh zeleniny	Dovoz			Vývoz		
	Množství (t)	Jednotková hodnota (Kč/kg)	Množství (t) od 1. 7. - 31. 7.	Množství (t)	Jednotková hodnota (Kč/kg)	Množství (t) od 1. 7. - 31. 7.
Cibule	33 266,1	7,98	2 374,3	4 893,3	13,99	489,1
Celer hlízový	3 086,7	15,90	330,8	849,8	18,84	42,2
Česnek	3 417,2	32,75	468,5	378,9	43,22	45,2
Květák	14 653,6	10,32	2 555,0	1 974,7	14,75	256,5
Mrkev, vodnice a tuřín	27 101,1	12,06	1 200,9	4 066,6	16,05	487,3
Okurky	43 813,9	10,19	6 649,9	3 274,2	7,73	409,7
Papriky	22 691,0	23,70	4 016,1	1 910,2	30,30	206,6
Pór	5 502,2	18,96	559,4	905,4	28,74	53,0
Rajčata	60 609,6	20,27	11 474,3	7 950,9	21,08	1 233,2
Salát hlávkový	5 347,3	17,44	408,1	806,9	25,21	84,2
Zelí bílé a červené	16 228,2	7,53	1 189,5	2 956,0	9,46	268,8

Poznámka: ČSÚ zpětně provádí úpravu o zpřesňování dat o zahraničním obchodu.
 Pramen: Podle údajů ČSÚ zpracoval TIS ČR SZIF.

Dovoz rajčat do ČR podle nejvýznamnějších zemí - červenec 2008

Název země	Množství dovozu (t)	Průměrná jednotková hodnota (Kč/kg)
Holandsko	4 302,3	20,81
Polsko	1 910,9	20,02
Španělsko	1 474,3	16,72
Belgie	730,6	19,70
Turecko	567,1	15,00
Slovensko	561,3	22,69

Pramen: Podle údajů ČSÚ zpracoval TIS ČR SZIF





Informace ze zahraničních trhů

Ceny zeleniny na Slovensku

Datum zjištění ceny: 25.8. - 27.8.2008

SKK/MJ

Druh zeleniny	MJ	Nákupní ceny od producentů		Odbytové ceny z velkoobchodu	
		cenové rozpětí	průměrná cena	cenové rozpětí	průměrná cena
Cibule	kg	4,00 - 7,00	5,74	5,90 - 11,90	9,20
Celer s natí	ks	5,00 - 7,00	5,67	9,00 - 10,90	9,63
Cuketa	kg	10,00 - 10,00	10,00	12,90 - 28,00	17,11
Česnek D	kg	-	-	43,90 - 80,00	57,93
Červená řepa	kg	5,00 - 8,00	6,17	9,90 - 15,00	11,20
Kapusta hlávková	kg	7,00 - 8,00	7,38	10,90 - 18,00	13,98
Květák	ks	-	-	16,50 - 25,00	21,38
Mrkev	kg	5,00 - 8,00	6,96	8,90 - 11,00	9,77
Okurky salátové rychlené	kg	6,00 - 15,00	9,20	16,00 - 23,00	19,76
Paprika rychlená	kg	10,00 - 12,00	10,14	15,50 - 30,00	21,19
Petržel	kg	18,00 - 20,00	19,50	21,00 - 30,00	26,10
Pór D	kg	-	-	14,90 - 32,00	24,59
Rajčata rychlená	kg	6,00 - 18,00	13,40	15,90 - 21,00	19,35
Salát hlávkový	ks	6,00 - 7,00	6,67	8,90 - 12,00	9,73
Zelí bílé	kg	3,00 - 4,00	3,75	6,00 - 8,00	7,19
červené	kg	6,00 - 9,00	6,63	8,50 - 12,90	10,27
kysané	kg	-	-	12,50 - 18,00	14,99
Žampiony	kg	-	-	58,00 - 70,00	65,18

Poznámka: Odbytové ceny od producentů a z velkoobchodu jsou uváděny bez DPH. D = dovoz, - = údaje nejsou k dispozici.
 Pramen: ATIS – Správa o trhu s ovocím a zeleninou

Odbytové ceny květáku posílily

Ve 35. týdnu 2008 se odbytové ceny kořenové zeleniny z domácí produkce i z dovozu většinou snižovaly. Nejvíce, až o 12,9 % na 9,75 Sk/kg, klesla cena červené řepy z dovozu. Průměrná cena řepy z domácí produkce se stabilizovala na 11,20 Sk/kg. O 11,5 % na 19,27 Sk/kg klesla průměrná cena celeru z dovozu. Snižila se také cena domácí petržele (- 9,7 % na 26,10 Sk/kg) a cena petržele z dovozu (- 8,6 % na 25,73 Sk/kg). Průměrná cena domácí mrkve se snížila o 5,1 % na 9,77 Sk/kg a cena importované mrkve posílila o 2,3 % na 10,35 Sk/kg.

Odbytové ceny košťálové zeleniny převážně stouply - nejvíce u květáku z domácí produkce (+ 13,2 % na 21,38 Sk/ks) a u květáku z dovozu (+ 1,7 % na 19,74 Sk/ks). Od 1,6 % do 4,7 % se zvýšily průměrné ceny domácího kusového kedlubnu (9,63 Sk/ks), bílého zelí z dovozu (6,55 Sk/kg) a domácí hlávkové kapusty (13,98 Sk/kg). O 0,4 % na 7,19 Sk/kg klesla odbytová cena domácího bílého zelí a o 4,1 % na 8,51 Sk/kg oslabila cena červeného zelí. Průměrná cena

kedlubnu z dovozu se snížila o 1,6 % na 10,60 Sk/kg. Snižila se také cena importované hlávkové kapusty (- 3,1 % na 11,85 Sk/kg).

Z plodové zeleniny se v porovnání se 34. týdnem zvýšily ceny domácích salátových okurek o 6,6 % na 19,76 Sk/kg a rajčat o 1,2 % na 19,35 Sk/kg. Průměrná cena rajčat z dovozu naopak oslabila o 2,1 % na 18,19 Sk/kg. U domácí zelené papriky cena posílila o 0,6 % na 21,19 Sk/kg. O 2,0 % na 35,98 Sk/kg se zvýšila cena červené papriky z dovozu.

Z listové zeleniny klesla průměrná cena hlávkového salátu z domácí produkce o 4,2 % na 9,73 Sk/ks. Naproti tomu se zvýšila cena hlávkového salátu z dovozu o 3,6 % na 10,84 Sk/ks. O 6,5 % na 19,23 Sk/ks oslabila průměrná cena ledového salátu z dovozu. Odbytová cena pekinského zelí z dovozu stoupla o 6,2 % na 16,09 Sk/kg.

Odbytové ceny cibulové zeleniny kolísaly. Nejvýrazněji, až o 50,9 % na 40,- Sk/kg, stoupla cena póru z domácí produkce. Naopak průměrná



cena importovaného póru oslabila o 5,2 % na 24,59 Sk/kg. Průměrná cena domácí cibule se snížila o 5,4 % na 9,20 Sk/kg, přičemž cena cibule

z dovozu se stabilizovala na 9,40 Sk/kg. Cena česneku z dovozu klesla o 7,1 % na 57,93 Sk/kg.

Pramen: ATIS - Správa o trhu s ovocím a zeleninou

Obchodní ceny vybraných druhů zeleniny v tržnicích SRN

Datum zjištění ceny: 27.8.2008

EUR/MJ

Druh zeleniny	Země původu	MJ	Hamburk	Mnichov	Berlín	Hannover	Frankfurt
Brokolice	Německo	100 kg	140 - 160	175 - 225	150 - 200	90 - 135	180 - 220
Cibule 40-60/50-70 mm	Německo	25 kg	7,5 - 9	6,5 - 7,5	7 - 8,5	9 - 10,5	7 - 9
Celer	Německo	100 kg	85 - 110	65 - 85	80 - 100	60 - 100	-
Cuketa 14 - 21 cm	Německo	100 kg	50 - 80	55 - 70	55 - 75	60 - 80	50 - 100
Kedlubny	Německo	100 ks	19 - 33	26 - 33	25 - 33	25 - 35	24 - 36
Květák	Německo	6 ks	4 - 5,5	4 - 5	4,5 - 5,5	4 - 5	4,5 - 5
Mrkev	Německo	100 kg	35 - 48	50 - 60	45 - 60	45 - 65	65 - 72
Okurky salát. 400-500g	Holandsko	100 ks	48 - 58	43 - 50	44 - 48	52 - 60	50 - 54
Paprika zelená	Holandsko	100 kg	130 - 170	150 - 170	140 - 180	160 - 190	160 - 190
červená	Holandsko	100 kg	130 - 160	140 - 160	150 - 180	160 - 200	160 - 200
žlutá	Holandsko	100 kg	210 - 240	180 - 220	200 - 220	200 - 250	170 - 230
Petržel	Německo	100 sv.	14 - 18	24 - 30	14 - 16	25 - 35	30 - 40
Pór	Belgie	100 kg	60 - 80	60 - 75	70 - 80	70 - 80	70 - 80
Rajčata Cherry (250 g)	Holandsko	100 ks	70 - 80	70 - 75	75 - 85	70 - 90	72 - 78
Ředkvičky	Německo	100 sv.	26 - 36	26 - 32	26 - 33	32 - 38	27 - 40
Salát ledový	Německo	8-10 ks	3 - 4	4 - 5	3 - 4,3	3,5 - 4,5	3,8 - 4,5
Zelí bílé	Německo	100 kg	17 - 28	30 - 40	25 - 40	25 - 45	30 - 37
čínské	Německo	100 kg	48 - 63	-	50 - 65	50 - 65	45 - 55

Poznámka : ks = kus, sv. = svazek, - = údaj není k dispozici.

Pramen : ZMP - Obst & Gemüse

Obchodní ceny zeleniny ve Velké Británii - tržnice New Covent Garden

Datum zjištění ceny: 2.9.2008

USD/MJ

Druh zeleniny	Země původu	MJ	Průměrná cena
Cibule	Velká Británie	kg	0,36
Květák	Velká Británie	ks	0,60
Mrkev	Velká Británie	kg	0,55
Okurky salátové	Holandsko	ks	0,83
Paprika zelená	Holandsko	kg	1,81
Petržel	Itálie	kg	3,74
Rajčata	Holandsko	kg	1,60
Ředkvičky	Holandsko	sv.	0,33
Salát ledový	Velká Británie	ks	0,48

Pramen : USDA - Fruit and Vegetables Market News



Průměrné velkoobchodní ceny domácích producentů zeleniny v Maďarsku

Datum zjištění ceny: 36. týden (k 3.9.2008)

HUF/MJ

Druh zeleniny	MJ	Velkoobchod			
		Debrecen	Kecskemét	Miskolc	Szeged
Celer	ks	100	80	85	55
Cibule žlutá	kg	50	60	50	55
Česnek	kg	420	500	420	290
Kapusta hlávková	kg	50	60	70	60
Kedlubny	ks	100	40	-	45
Květák	kg	200	120	120	110
Meloun vodní	kg	60	50	45	-
Mrkev	kg	120	80	80	65
Okurky hadovky	kg	-	110	200	220
Papriky žluté	kg	130	100	-	140
Petržel	kg	300	200	220	200
Pór	ks	100	-	-	75
Rajčata	kg	-	90	120	135
Zelí bílé	kg	45	40	55	35
Žampiony	kg	530	400	-	430

 Poznámka: - = údaj není k dispozici
 Pramen : AKII

Velkoobchodní ceny zeleniny ve vybraných trzích v Polsku

Datum zjištění ceny: 2.9. - 4.9.2008

PLN/MJ

Druh zeleniny	MJ	Bronisze		Lublin		Poznań		Sandomierz		Wroclaw	
		4.9.2008		2.9.2008		3.9.2008		4.9.2008		3.9.2008	
		min.	max.	min.	max.	min.	max.	min.	max.	min.	max.
Domácí produkce:											
Celer	kg	2,00	3,00	2,00	2,60	2,00	2,40	1,80	2,00	1,60	1,60
Cibule	kg	0,80	1,20	0,60	0,80	-	-	0,40	0,70	0,80	0,80
Květák	ks	2,30	3,00	1,50	2,00	1,80	2,40	0,80	0,90	1,60	1,80
Mrkev	kg	0,65	1,20	0,60	0,80	1,20	1,50	0,50	0,80	0,80	1,00
Okurky salátové	kg	1,75	2,00	-	-	2,00	2,20	0,80	2,00	2,00	2,40
Paprika červená	kg	2,20	4,00	2,80	3,20	3,00	3,80	2,50	2,80	3,00	3,00
Petržel	kg	2,75	3,50	2,60	3,50	3,00	3,60	1,80	2,10	2,40	2,50
Rajčata	kg	1,80	2,50	1,33	1,60	1,50	2,17	0,50	1,00	1,80	2,00
Ředkvičky	sv.	1,00	1,50	0,70	1,00	0,60	1,00	-	-	0,60	0,80
Salát	ks	0,80	1,50	0,80	1,00	1,00	1,17	0,60	0,80	1,00	1,30
Zelí bílé nové	ks	0,80	1,30	0,80	1,00	0,90	1,50	0,40	0,50	0,80	0,80
Žampiony	kg	4,00	5,50	5,00	5,00	3,50	4,25	4,50	5,50	12,00	12,00

 Poznámka: - = údaj není k dispozici
 Pramen : Rynek owoców i warzyw świeżych



Francouzi si dopřávají méně ovoce a zeleniny

Francouzi ochuzují svůj jídelníček o tradiční ovoce a zeleninu, protože jim připadá drahá. Trend trvající již řadu let se tak podle tamějších ukazatelů opět potvrdil.

Francouzský statistický úřad INSEE uvádí, že za rok stoupla cena ovoce o 18 procent a zeleniny o 11 procent. Jeho výpočtům se ale sdružení producentů ovoce a zeleniny brání s tím, že neberou v potaz nejrůznější výkyvy podle sezony, původu a stupně kvality zboží. Rovněž poukazuje na to, že například melouny, tykve, hlávkové saláty nebo rajčata jsou levnější než loni a tedy se pohybují v průměru za poslední tři roky.

Podle Střediska pro studium životních podmínek (CREDOC) zažívá spotřeba čerstvých zemědělských produktů neustálý pád. Jestliže v roce 2005 byl podíl konzumace ovoce a zeleniny na průměrném rodinném rozpočtu 15 procent, v roce 1960 to bylo 18,2 procenta.

Takzvaná internetová generace lidí narozených v letech 1977 až 1986 spotřebuje čtyřikrát méně ovoce než lidé narození o 40 let dříve. Dvacetiletí Francouzi utratí za rok za čerstvé ovoce kolem sta eur (2 400 Kč). Pocit velkého zdražení zažívají Francouzi v podstatě od přechodu na euro k 1. lednu 2002.

Pramen: www.agris.cz, 22.8.2008

Produkce žampionů ve velkopěstírně

Vznik společnosti Agaricus, spol. s r. o., se váže k roku 1992 a již od počátku je cílem majitelů vybudovat velkopěstírnu žampionů. Od svého vzniku prošla společnost zajímavým vývojem a nezbytnou rekonstrukcí a modernizací. A dá se říci, že cíl je opravdu splněn – letos předpokládají produkci 1 100 tun žampionů. Toto množství řadí Agaricus k největším producentům těchto hub v České republice.

V roce 1993, po nezbytné rekonstrukci zakoupených budov, došlo nedaleko Plzně k zahájení výroby žampionů. Původně tam využívali zavedený způsob pěstování žampionů v pytlích, ale o sedm let později začali zavádět způsob modernější – s využitím policového pěstování s úplnou mechanizací manipulace. V roce 2002 byla již veškerá výroba realizována pouze tímto způsobem, který se řadí mezi nejmodernější evropské technologie. V roce 2004 došlo k vybudování vlastního logistického centra v České republice a Bavorsku, což umožnilo denní zásobení centrálních skladů řetězců. Poté se v Agaricusu pustili do rekonstrukce váhovny a balicí linky, jejíž kapacita nyní dosahuje 3 000 kg žampionů za směnu.

Rok 2005 přinesl vstup strategického partnera – firmy Agrospol Czech, spol. s r. o. Díky tomu došlo k zásadní obnově vozového parku společnosti a významné rekonstrukci prostor objektu.

Základem je kvalitní substrát

Společnost Agaricus dováží pěstební substrát od německého výrobce již osm let. V jednom kamionu je 55 takzvaných postelí a týdně jich do podniku zamíří 4,5. V přepočtu je plodící plocha z jednoho kamionu 150 m², což odpovídá zhruba 675 m² dovezeného substrátu za týden.

Jde o již naočkovaný substrát se zárodky plodnic. Substrát je v průběhu čtyř týdnů udržován v optimálních podmínkách pro růst hub a za tuto

dobu dojde ke třem sklizním žampionů. Pro optimální růst hub je vhodná teplota 20 °C. Nutné je udržování optimálního klimatu a doplnění vody, jelikož asi 90 % houby se skládá z vody. Průměrná sklizeň z první a druhé produkční vlny se pohybuje okolo dvou tun a je tedy nutné doplnit zhruba 1 800 litrů vody.

Vyplozený substrát se posléze vyváží do těžebních kaolinových jam k rekultivaci krajiny. Pěstební proces je ukončen vyvezením pěstebních polic z kóje, její důkladnou hygienou, včetně dezinfekce všech pracovních nástrojů.

Narůstající produkce

Původní produkce žampionů společnosti Agaricus dosahovala sta tun za rok, nyní vedou v české produkci s více než tisíci tunami ročně. Vedle klasických bílých žampionů, pěstují i krémové a hlívu ústříčnou.

Na ploše osmnácti produkčních hal se pohybuje 55 zaměstnanců. V letošním roce dokončili navíc dvě nové haly a jsou tedy schopni přijímat již pět kamionů týdně.

V přepočtu na metr čtvereční dosahuje průměrná produkce 30 kg. Z jedné kóje se sebere pět až sedm tun žampionů měsíčně. Všechny kóje dohromady vyprodukují kolem 20 tun hub za týden, 82 až 90 tun za měsíc a ročně dosáhne produkce tisíce tun.

Sběr se provádí ručně dvakrát denně a jedna vlna se sklízí čtyři až šest dní. První dvě produkční vlny jsou výnosově totožné, sklizeň třetí vlny je nižší, okolo 700 kg. První dvě dosahují hmotnosti kolem dvou tun. Mezi hlavními vlnami jsou patrné mezivlny, jejichž výnosy jsou však zanedbatelné. Hlívu ústříčnou pěstují v pytlích. Plodí ve dvou vlnách, jedna trvá zhruba pět týdnů. V šesti halách dosahují produkce více než dvě tuny měsíčně. Jednatel společnosti Agaricus dipl. Ing. Zdeněk Skala předpokládá, že v roce 2008 dosáhne



kapacita vlastní produkce 1 100 tun žampionů zahradních, 20 tun žampionů krémových a 40 tun hlívy ústříčné.

Dohled na kvalitu

Podle Ing. Skaly považují za největší úspěch loňského roku udělení certifikace GlobalGAP (Good Agriculture Practice – správná zemědělská praxe). „Jde o celosvětově uznávaný systém jakosti a bezpečnosti zemědělských produktů a podle mých informací jsme prvním a jediným producentem žampionů v České republice, kterému byl udělen“, dodal. Tento systém zaručuje úplnou sledovatelnost a dohledatelnost produktu.

Pro dodržení kvality je nezbytný minimální otlak sebraných plodnic. Klade se velký důraz na hygienu a čistotu – pracovníci se po pěstírně pohybují v čistých pláštích a hlavu mají pokrytou příkrývkou. Při vstupu do kójí musí být použity dezinfekční rohože a houby pracovníci sbírají a balí v jednorázových latexových rukavicích. Co nejdříve po sběru musí být houby zchlazeny na teplotu + 2 až + 6 °C. Přepravky se nesmějí z důvodu možného znečištění produktů pokládat na podlahu, nýbrž pouze na vozíky či palety.

Po sběru se žampiony rozdělují podle stanovených tříd kvality na výběr (malé 2 až 4 cm, střední 4 až 6 cm a velké, které jsou větší než

6 cm). Do nestandardu je houba zařazena v případě, že je otevřená či mechanicky poškozená. V loňském roce zavedli nově výrobu hlívy ústříčné a krémových žampionů. Došlo také k vybudování vlastního energetického centra o tepelném výkonu 500 kW.

Postavení na trhu

Veškerá produkce je distribuována vlastními chladicími vozy. Každý den dochází k přesunům denní sklizně, která se pohybuje kolem tří tun. Zhruba 50 % produkce realizují na tuzemském trhu, druhá polovina směřuje na trhy zemí EU – zejména do Německa, Polska a Nizozemska. Přibližně 80 % veškeré produkce je zaváženo do centrálních skladů mezinárodních sítí, v České republice dodává Agaricus své zboží do Kauflandu, Billy, Plusu a Normy. Podle jejich požadavků jsou žampiony baleny do 200 g, 250 g či 400 g plastových vaniček.

Doba mezi sběrem čerstvého žampionu, jeho zchlazením, zabalením a dodávkou k zákazníkovi dosahuje přibližně 24 hodin. Společnost se může pochlubit propracovaným systémem kontroly a řízení jakosti produkce, ale i kontrolou bezpečnosti produkce v celém výrobním řetězci.

Největšími tuzemskými konkurenty pro Agaricus jsou zejména levné dovozy žampionů z Polska.

Pramen: www.agroweb.cz, 1.9.2008

Kurzy devizového trhu - Česká národní banka - platnost od 3.9.2008

100 SKK - 81,889 Kč
1 EUR - 24,800 Kč

1 PLN - 7,360 Kč
1 HRK - 3,446 Kč

1 USD - 17,172 Kč
100 HUF - 10,383 Kč

Vydavatel

TIS ČR, SZIF

Státní zemědělský intervenční fond
Ve Smečkách 33, 110 00 Praha 1

www.szif.cz

Odpovědný pracovník

Ing. Tomáš Materna
vedoucí samostatného oddělení
agrární informatiky

tel.: 222 871 577

fax: 222 871 536

e-mail: materna@szif.cz

Komoditní manager

Ing. Anna Mandelíčková

tel.: 222 871 428

fax: 222 871 536

e-mail: anna.mandelickova@szif.cz

Rozmnožování anebo rozšiřování tohoto zpravodaje nebo jeho části jakýmkoliv způsobem je zakázáno, s výjimkou případů povolených autorským zákonem nebo předchozího písemného souhlasu TIS ČR SZIF. Údaje obsažené v tomto zpravodaji jsou pouze informativního charakteru a nemají závaznou povahu. Jejich citace je možná pouze s uvedením zdroje TIS ČR SZIF.